

TARVISIO (UD)

Infopoint
PromoTurismoFVG Tarvisio
Via Roma 14
+39 0428 2135

info.tarvisio@promoturismo.fvg.it

IN BICICLETTA

NEW
2020

GRATIS
FREE
KOSTENLOS

Calendario / Calender / Kalender	09.00 / 12.00	16.00 / 19.00	09.00 / 15.00
Lunedì / On Monday / am Montag			Easy bike
Martedì / On Tuesday / am Dienstag	Family bike	Foresta di Tarvisio	
Mercoledì / On Wednesday / am Mittwoch	Easy bike		
Giovedì / On Thursday / am Donnerstag		Family bike	
Venerdì / On Friday / am Freitag			Adventure Bike

Easy bike Percorsi programmati a rotazione settimanale / Weekly scheduled routes / wöchentlich geplante Routen

- IT**
- Tarvisio - Laghi di Fusine su pista ciclabile e ritorno, con breve sosta e visita ai laghi.
 - Tarvisio - Coccau - Confine di Stato (Austria) - S. Antonio - Tarvisio, percorso ad anello.
 - Tarvisio - Camporosso - Val Bartolo e ritorno, con visita al bunker della II Guerra Mondiale e alle baite. Possibilità di escursione accompagnata anche serale con degustazione in rifugio (su prenotazione).
 - Tarvisio - Valbruna - Val Saisera e ritorno, tratti su percorso Forest Sound Track (abeti di risonanza) e nel Parco Tematico della Grande Guerra. Possibilità di escursione accompagnata anche serale con degustazione in rifugio (su prenotazione).
- EN**
- Tarvisio - Laghi di Fusine on cycle track and back, with short stop and visit to the lakes.
 - Tarvisio - Coccau - State border (Austria) - S. Antonio - Tarvisio, ring route.
 - Tarvisio - Camporosso - Val Bartolo and back, with a visit to the World War II bunker and the huts. Possibility of accompanied excursion also in the evening with tasting in a refuge (by reservation).
 - Tarvisio - Valbruna - Val Saisera and back, sections on the Forest Sound Track (resonance firs) and in the Great War Theme Park. Possibility of accompanied excursion also in the evening with tasting in a refuge (by reservation).
- DE**
- Tarvisio - Laghi di Fusine auf dem Radweg und zurück, mit kurzem Stopp und Besuch der Seen.
 - Tarvisio - Coccau - Staatsgrenze (Österreich) - S. Antonio - Tarvisio, Ringroute.
 - Tarvisio - Camporosso - Val Bartolo und zurück, mit einem Besuch des Bunkers und der Hütten des Zweiten Weltkriegs. Möglichkeit eines begleiteten Ausfluges auch abends mit Verkostung in einem Refugium (nach Voranmeldung).
 - Tarvisio - Valbruna - Val Saisera und zurück, Abschnitte auf dem Forest Sound Track (Resonanztannen) und im Great War Theme Park. Möglichkeit eines begleiteten Ausfluges auch abends mit Verkostung in einem Refugium (nach Voranmeldung).

Adventure bike Percorsi programmati a rotazione settimanale / Weekly scheduled routes / wöchentlich geplante Routen

a. Tarvisio - Val Bartolo - Confine (A) - Acomizza - Feistrizer Alm - Feistriz Am Der Gail - Tarvisio

Lunghezza: 50 km
Dislivello: max in salita 1.000 metri
Tempo di percorrenza: ca. 6/7 ore considerando tempi di sosta.
Descrizione: Percorso con difficoltà media su pista ciclabile, strade forestali e sterrati. Si raggiungono Sella Bartolo (1.175 m), Achomitzer Alm 1.700 m (punto più alto dell'escursione), Feistriz an der Gail (560 m) e rientro a Tarvisio da Coccau su pista ciclabile.

Length: 50 km
Difference in altitude: max uphill 1.000 m
Cycling time: ca. 6/7 hours considering stop times.
Description: route with medium difficulty on cycle path, forest roads and dirt roads. You reach Sella Bartolo (1.175 m), Achomitzer Alm 1.700 m, (highest point of the excursion) Feistriz an der Gail (560 m) and return to Tarvisio via Coccau on cycle path.

Länge: 50 km
Höhenunterschied: max bergauf 1.000 m
Gehzeit: Ca. 6/7 Stunden unter Berücksichtigung der Stoppzeiten.
Beschreibung: Route mit mittlerem Schwierigkeitsgrad auf Radweg, Forst- und Feldwegen. Sie erreichen Sella Bartolo (1.175 m), Achomitzer Alm 1.700 m (höchster Punkt des Ausfluges) Feistriz an der Gail (560 m) und auf Radweg nach Tarvisio via Coccau zurück.

b. Puanina Bike: Tarvisio - Ugovizza - Rif. Nordio - Malga Priu - Rif. Gortani - Sella Di Vuom - Tarvisio

Lunghezza: 40 km
Dislivello: max in salita 700 m
Tempo di percorrenza: ca. 6/7 ore considerando tempi di sosta.
Descrizione: Percorso con difficoltà media, con qualche tratto impegnativo su pista ciclabile, strade forestali e sterrati. Si raggiunge l'abitato di Ugovizza per salire poi sulle 3 valli Filza, Rauna e Uque. Si raggiunge il rifugio Nordio (1.420 m) per poi ridiscendere e raggiungere Malga Priu in Val Rauna (1.255 m) e da lì verso il Rifugio Gortani (1.100 m). Rientro a Tarvisio da Camporosso, Sella di Vuom.

Length: 40 km
Difference in altitude: max uphill 700 m
Cycling time: ca. 6/7 hours considering stop times.
Description: Path with medium difficulty, with some demanding sections on cycle path, forest roads, dirt roads. You reach the village of Ugovizza and then up the 3 valleys Filza, Rauna and Uque. You reach the Nordio refuge (1.420 m) and then descend to Malga Priu in Val Rauna (1.255 m) and from there to the Gortani refuge (1.100 m). Return to Tarvisio via Camporosso, Vuom saddle.

Länge: 40 km
Höhenunterschied: max bergauf 700 m
Gehzeit: Ca. 6/7 Stunden unter Berücksichtigung der Stoppzeiten.
Beschreibung: Weg mit mittlerem Schwierigkeitsgrad, mit einigen anspruchsvollen Abschnitten auf dem Radweg, Forststraßen, Feldwegen. Weg von Dorf Ugovizza hinauf und dann die 3 Täler Filza, Rauna und Uque hinauf. Sie erreichen die Nordio-Zuflucht (1.420 m) und steigen dann nach Malga Priu im Val Rauna (1.255 m) und von dort zur Gortani-Zuflucht (1.100 m) ab. Rückkehr nach Tarvisio via Camporosso, Vuom-Sattel.

c. Tarvisio - Fusine - Dreiländereck (Ita - Aut - Slo) - Ratece - Tarvisio

Lunghezza: 40 km
Dislivello: max in salita 750 m
Tempo di percorrenza: ca. 5 ore considerando tempi di sosta.
Descrizione: Percorso con difficoltà media, qualche tratto difficile, su pista ciclabile, strade forestali, sterrati e tratti di sentiero. Partenza da Tarvisio su ciclabile fino a Fusine e poi salita fino al triplice confine Dreiländereck (mt. 1500) su strada forestale e sterrati. Discesa in Slovenia fino a Ratece e rientro a Tarvisio via ciclabile.

Length: 40 km
Difference in altitude: max uphill 750 m
Cycling time: ca. 5 hours considering stop times.
Description: medium difficulty path, some difficult stretches on cycle paths, forest roads, dirt roads and stretches of paths. Departure from Tarvisio on cycle path to Fusine then climb to the triple border Dreilaendereck (1,500m) on a forest and dirt road. Descent into Slovenia up to Ratece and return to Tarvisio by cycle lane.

Länge: 40 km
Höhenunterschied: bergauf 750 m
Gehzeit: ca. 5 Stunden unter Berücksichtigung der Stoppzeiten.
Beschreibung: Weg mit mittlerem Schwierigkeitsgrad, einige schwierige Strecken auf Radwegen, Forststraßen, Feldwegen und Strecken. Abfahrt von Tarvisio auf einem Radweg nach Fusine und Aufstieg zur Dreifachgrenze Dreilaendereck (1.500 m) auf einem Wald- und Feldweg. Abstieg nach Slowenien bis Ratece und Rückkehr nach Tarvisio mit Radweg.

e. Tarvisio - Valbruna - Sella Prasnig - Riofreddo - Ortigara - Ciclabile - Tarvisio

Lunghezza: 40 km
Dislivello: max in salita 650 m
Tempo di percorrenza: ca. 5 ore considerando tempi di sosta.
Descrizione: Percorso con difficoltà media su ciclabile e strade forestali. Partenza da Tarvisio verso Valbruna su ciclabile per poi raggiungere Sella Prasnig (1.491 m). Discesa su strada forestale un po' pendente fino in Val Riofreddo e poi Riofreddo (830 m). Da lì si prosegue verso Tarvisio e poi si devia verso Rutte e Ortigara fino a raggiungere poi la ciclabile che da Fusine ritorna a Tarvisio.

Length: 40 km
Difference in altitude: max uphill 650 m
Cycling time: ca. 5 hours considering stop times.
Description: route with medium difficulty on cycle path and forest roads. Departure from Tarvisio towards Valbruna on cycle path to reach Sella Prasnig (1.491 m). Descent on a slightly sloping forest road to Val Riofreddo (830 m). From there we continue towards Tarvisio and then we turn towards Rutte and Ortigara until we reach the cycle path that from Fusine returns to Tarvisio.

Länge: 40 km
Höhenunterschied: max bergauf 650 m
Gehzeit: Ca. 5 Stunden unter Berücksichtigung der Stoppzeiten.
Beschreibung: Route mit mittlerem Schwierigkeitsgrad auf Radweg- und Forststraßen. Abfahrt von Tarvisio in Richtung Valbruna auf Radweg und dann Sella Prasnig (1.491 m). Abstieg auf einer leicht abfallenden Forststraße nach Val Riofreddo (830 m). Von dort fahren wir weiter in Richtung Tarvisio und biegen dann in Richtung Rutte und Ortigara ab, bis wir den Radweg erreichen, der von Fusine nach Tarvisio zurückkehrt.

f. Tarvisio - Valbruna - Monte Lussari - Ritorno

Lunghezza: 30 km
Dislivello: max in salita 650 m
Tempo di percorrenza: ca. 5 ore considerando tempi di sosta.
Descrizione: percorso con difficoltà media, impegnativo su ciclabile e strada forestale. Partenza da Tarvisio per Valbruna, su strada forestale in salita fino al Monte Lussari (1.750 m). Rientro sulla stessa strada o per esperti Monte Florianca, Monte Priesnig, Tarvisio.

Length: 30 km
Difference in altitude: max uphill 650 m
Cycling time: ca. 5 hours considering stop times.
Description: route with medium difficulty, demanding on cycle path and forest road. Departure from Tarvisio to Valbruna and on a forest road uphill to Monte Lussari (1,750m). Return back on the same road, or, for experts, via Monte Florianca, Monte Priesnig to Tarvisio.

Länge: 30 km
Höhenunterschied: max bergauf 650 m
Gehzeit: Ca. 5 Stunden unter Berücksichtigung der Stoppzeiten.
Beschreibung: Route mit mittlerem Schwierigkeitsgrad, anspruchsvoll auf Radweg und Forststraße. Abfahrt von Tarvisio nach Valbruna und auf einer Forststraße bergauf zum Monte Lussari (1.750 m). Wieder zurück auf dem gleichen Weg, für Experten über Monte Florianca, Monte Priesnig nach Tarvisio.

Family bike

Percorsi per famiglie con partenza da Tarvisio. Itinerari su pista ciclabile Laghi di Fusine - Slovenia - Malborghetto - Valbruna - confine di stato Coccau.

Routes for families starting from Tarvisio. Various itineraries on the cycle path Laghi di Fusine - Slovenia - Malborghetto - Valbruna - Coccau state border.

Routen für Familien ab Tarvisio. Verschiedene Routen auf dem Radweg der Fusine-Seen - Slowenien - Malborghetto - Valbruna - Coccau Staatsgrenze.

Foresta di Tarvisio

Itinerari in MTB di diverse difficoltà alla scoperta dei sentieri nella Foresta di Tarvisio.

MTB itineraries of varying difficulty to discover the trails in the Tarvisio Forest.

MTB-Routen unterschiedlicher Schwierigkeitsgrade, um die Wanderwege im Tarvisio-Wald zu entdecken.

N. PARTECIPANTI max 10

PRENOTAZIONI entro le ore 18.00 del giorno precedente l'uscita

Prenotazione obbligatoria presso:
INFOPUNT PROMOTURISMOFGV TARVISIO
+39 0428 2135

PARTICIPANTS max 10

RESERVATION by 6.00 pm on the day before the exit

Advance booking is compulsory at:
TOURIST OFFICE TARVISIO
+39 0428 2135

TEILNEHMER max 10

BUCHUNG bis 18.00 Uhr am Tag vor dem Ausgang

Buchungspflichtig bei:
TARVISIO INFOBÜRO
+39 0428 2135

TARVISIO (UD)

Consorzio di Promozione Turistica

Via Roma, 14

+39 0428 2392

consorzio@tarvisiano.org

NOLEGGIO E-BIKE NEW 2020

GRATIS
FREE
KOSTENLOS

IT Rivolgetevi alla reception del tuo hotel per prenotare il noleggio di una e-bike. Le biciclette sono disponibili per ragazzi dai 14 anni e per gli adulti fino a esaurimento disponibilità giornaliera. Bike, casco, assistenza include.

EN Contact your hotel reception to book an e-bike rental. Bicycles are available for 14-year-olds and adults until availability is exhausted. Bike, helmet and assistance included.

DE Kontaktieren Sie Ihre Hotelrezeption, um einen E-Bike-Verleih zu buchen. Fahrräder stehen für 14-Jährige und Erwachsene zur Verfügung, bis sie erschöpft sind. Fahrrad, Helm und Unterstützung inklusive.

Prenotazione obbligatoria presso la reception del tuo hotel

Reservierung an der Hotelrezeption erforderlich

Reservations required at the hotel reception